

# CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS.

---

Session de 1869-1870.

---

## TABLE ALPHABÉTIQUE

DES

PIÈCES IMPRIMÉES PAR ORDRE DE LA CHAMBRE ET DU SÉNAT (¹).

---

ARMÉE. *Caisse des veuves et orphelins des officiers de l'armée.* — Projet de loi (C. n° 158). — Rapport fait par M. Vleminckx (C. n° 161). — Rapport fait par M. d'Overschie de Neerysche (S. n° 59).

» *Contingent pour 1870.* — Projet de loi (C. n° 8). — Rapport fait par M. Van Humbeéck (C. n° 15). — Rapport fait par M. d'Overschie de Neerysche (S. n° 8).

» *Durée du service militaire.* Note déposée par M. le Ministre de la Guerre (C. n° 9).

» *Modifications à la loi du 16 juin 1836, sur l'état et la position des officiers.* — Rapport fait par M. Bouvier-Evenepoel sur la proposition de loi n° 97, session de 1864-1865 (C. n° 115).

» *Modifications à la loi du 10 mars 1847, relative au rang et au mode d'admission et d'avancement des officiers du service de santé de l'armée.* — Rapport fait par M. d'Aspremont Lynden (S. n° 7).

» *Pétition des officiers pensionnés.* Explications de M. le Ministre des Finances (C. n° 208).

AUTORISATION (Demande d') de continuer des poursuites contre M. le Représentant Coremans, du chef de contravention à l'art. 1<sup>er</sup> de la loi du 19 mars 1867, sur les fraudes électorales. — Rapport fait par M. de Wandre (C. n° 65).

---

(¹) La lettre C. indique le document de la Chambre; la lettre S., celui du Sénat.

**BIENFAISANCE.** Projet de loi sur l'administration de la bienfaisance, qui a été présenté aux États Généraux par le Gouvernement des Pays-Bas. Texte et traduction transmis par M. le Ministre de la Justice (C. n° 48).

**BIENS DOMANIAUX** (Aliénation de). — Projet de loi (C. n° 143). — Rapport fait par M. Muller (C. n° 179). — Rapport fait par M. Fortamps (S. n° 94).

**BILSEN.** Voyez RYCKHOVEN.

**BOLLAND.** Réunion de cette commune (province de Liège) au canton judiciaire de Herve. — Projet de loi (C. n° 79). — Rapport fait par M. Vander Maesen (C. n° 91). — Rapport fait par M. Lonhienne (S. n° 34).

**BUDGET des Affaires Étrangères pour 1871.** — Projet de loi (C. n° 59, VI).

- » *de la Chambre pour 1871.* — Rapport fait par M. Vander Maesen (C. n° 191).
- » *de la Dette publique pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, II). — Rapport fait par M. de Macar (C. n° 95). — Projet de loi (S. n° 45). — Rapport fait par M. Grenier (S. n° 45).
- » *des Dotations pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, III). — Rapport fait par M. Vander Donckt (C. n° 98). — Projet de loi (S. n° 82). — Rapport fait par M. Fortamps (S. n° 95).
- » *des Finances pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, VIII).
- » *de la Guerre pour 1870.* — Projet de loi (S. n° 4). — Rapport fait par M. Van Schoor (S. n° 6).
- » *idem pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, IV). — Rapport fait par M. Vleminckx (C. n° 111). — Projet de loi (S. n° 57). — Rapport fait par M. Van Schoor (S. n° 40).
- » *de l'Intérieur pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, VII).
- » *de la Justice pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, V). — Rapport fait par M. Guillery (C. n° 117). — Projet de loi (S. n° 47). — Rapport fait par M. Lonhienne (S. n° 67).
- » *des Non-Valeurs et des Remboursements pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, IX). — Rapport fait par M. Bouvier-Évenepoel (C. n° 128). — Projet de loi (S. n° 48). — Rapport fait par M. Grenier (S. n° 64).
- » *des Recettes et des Dépenses pour ordre pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, X).
- » *des Travaux publics pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, XI). — Rapport fait par M. Descamps (C. n° 205).
- » *des Voies et Moyens pour 1870.* — Rapport fait par M. de Macar sur le projet de loi n° 78, I, session de 1868-1869 (C. n° 6). — Projet de loi (S. n° 5). — Rapport fait par M. Grenier (S. n° 9).
- » *idem pour 1871.* — Projet de loi (C. n° 59, I).

BUDGET de l'exercice 1865 (Règlement définitif). — Rapport fait par M. Moreau sur le projet de loi n° 123, session de 1868-1869 (C. n° 137). — Errata. — Rapport fait par M. Bischoffsheim (S. n° 63).

» de l'exercice 1866 (Règlement définitif). — Projet de loi (C. n° 83).

CAISSE DES VEUVES, etc. Voyez ARMÉE.

CAISSE GÉNÉRALE D'ÉPARGNE ET DE RETRAITE. — Rapport sur la situation de ces caisses au 1<sup>er</sup> janvier 1870 (C. n° 194).

CAISSES D'AMORTISSEMENT, DES DÉPÔTS ET CONSIGNATIONS. — Rapport fait par M. le Ministre des Finances sur la situation de ces caisses au 31 décembre 1869 (C. n° 144).

CHASSE. Modifications à la loi du 26 février 1846. — Projet de loi (C. n° 40). — Rapport fait par M. de Lexhy (C. n° 209).

CHEMIN DE FER. *Concession de divers*. — Projet de loi (C. n° 186). — Rapport fait par M. Sainctelette (C. n° 196). — Rapport fait par M. de Labbeville (S. n° 89).

» Convention conclue, le 23 avril 1870, entre le Gouvernement belge, d'une part, la Société anonyme des chemins de fer des bassins houillers du Hainaut et la Société anonyme dite : *Société générale d'exploitation de chemins de fer*, d'autre part. — Projet de loi (C. n° 169). — Rapport fait par M. Sainctelette (C. n° 185). — Projet de loi (S. n° 86). — Rapport fait par M. de Labbeville (S. n° 98).

» de Dour à Quiévrain et embranchements destinés à relier le chemin de fer du Haut et du Bas-Flénu à la ligne de S'-Ghislain. — Projet de loi (C. n° 94). — Rapport fait par M. de Brouekere (C. n° 122). — Rapport fait par M. Wincqz (S. n° 72).

CHEMINS DE FER DE L'ÉTAT. — Tarif pour le transport des voyageurs. — Exposé des résultats de la réforme introduite le 1<sup>er</sup> mai 1866 (C. n° 51).

» Voyez PÉAGES.

CODE DE COMMERCE (Révision du). Livre I, titre VIII (*Lettre de change*). Amendements au projet de loi n° 29, session de 1864-1865, présentés par M. Jacobs (C. n° 24). — *Idem* par M. le Ministre de la Justice (C. n° 23). — *Idem* par M. Jacobs (C. n° 27). — Titre adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 28). — Livre I, titres IV et VII. Amendements proposés par M. le Ministre de la Justice (C. n° 35). — Livre I, titres I, II, III et IV. Titres adoptés par la Chambre au premier vote (C. n° 56). — Livre I, titre VIII (*Lettre de change*). Projet de loi (S. n° 16). — Livre I, titres I, II, III et IV. Projet de loi (S. n° 18). — Livre I, titre IX (*Assurances*). Rapport fait par M. Van Humbeéck (C. n° 57). — Amendements proposés par M. Jacobs et par MM. Reynaert et Moncheur au titre des sociétés (C. n° 66). — *Idem* par M. de Rossius, par M. Jacobs et par M. Moncheur (C. n° 68). — *Idem* par M. le Ministre de la Justice (C. n° 74). — *Idem* par M. Reynaert et par M. Dupont (C. n° 74). — *Idem* par M. le Ministre de la Justice (C. n° 77). — *Idem* par M. Thonissen, par M. Watteu et par M. Du Mortier (C. n° 80). — *Idem* par M. Moncheur et par M. Orts (C. n° 82). — Livre I, titre VI (*Commissionnaires et voituriers*). Rapport fait par M. de Wandre

(C. n° 76). — Amendements proposés par M. Sainetelette, par M. de Wandre et par M. Jacquemyns (C. n° 86). — *Idem* par M. le Ministre de la Justice (C. n° 87). — *Idem* par M. Dupont (C. n° 89). — *Idem* par M. Tesch et par M. Bruneau (C. n° 90). — *Idem* par M. Orts et par M. Watteu (C. n° 93). — Livre I, titre III (*Sociétés*). Articles adoptés par la Chambre au premier vote (C. n° 102). — Livre I, titre III (*Sociétés*). Rapport fait par M. Dupont sur les amendements renvoyés à la commission (C. n° 112). — Livre I, titres I, II, III et IV. Rapport fait par M. d'Anethan (S. n° 33). — Amendements au projet de loi (S. n° 18), présentés par M. Bischoffsheim (S. n° 44). — Rapport fait par M. Guillery sur les amendements C. n° 87, (*Sociétés coopératives*) (C. n° 130). — Erratum. — Amendements au n° 102, C., proposés par M. le Ministre de la Justice (C. n° 133). — *Idem* par M. Guillery et par M. Broustin (C. n° 139). — *Idem* par le Gouvernement (C. n° 142). — Livre I, titre III (*Sociétés coopératives*). Articles adoptés par la Chambre au premier vote (C. n° 146). — Amendement proposé par M. Reynaert (C. n° 147). — Nouvelle rédaction de l'article 48 (44 du projet amendé) proposée par la commission (C. n° 152). — Livre I, titre III. Projet de loi (S. n° 50). — Livre II, titres I à VIII (*Commerce maritime*). Rapport fait par M. Van Humbeéck (C. n° 200). — Livre II, titre IX (*Contrats à la grosse*). Rapport fait par M. Van Iseghem (C. n° 201). — Livre II, titre X (*Assurances maritimes*). Rapport fait par M. Van Humbeéck (C. n° 202). — Livre II, titre XI (*Avaries*). Rapport fait par M. Van Iseghem (C. n° 203). — Livre II, titres XII à XIV (*Du jet et de la contribution*). Rapport fait par M. Van Humbeéck (C. n° 204).

CODE PÉNAL. Réduction des peines subies sous le régime de la séparation. — Rapport fait par M. Lelièvre sur le projet de loi amendé par le Sénat, n° 126, session de 1866-1867 (C. n° 15). — Rapport additionnel fait par M. Lelièvre (C. n° 30). — Projet de loi (S. n° 12). — Rapport fait par M. d'Anethan (S. n° 22<sup>bis</sup>).

» PÉNAL MILITAIRE. — Rapport fait par M. Guillery sur le projet de loi n° 56, session de 1868-1869 (C. n° 96). — Amendements proposés par M. le Ministre de la Justice (C. n° 105). — *Idem* par M. Thonissen (C. n° 105). — Question faite par M. de Brouckere et article nouveau et additionnel proposé par M. Orts et par M. de Fré (C. n° 109). — Projet de loi adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 115). — Rapport fait par M. Guillery sur des questions renvoyées à la commission (C. n° 116). — Projet de loi (S. n° 154<sup>ter</sup>). — Rapport fait par M. d'Anethan (S. n° 49).

» DE PROCÉDURE CIVILE (Révision du). Livre préliminaire et livres I, II et III. — Projet de loi (C. n° 57). — Rapport fait par M. Thonissen sur le *livre préliminaire* (C. n° 154).

» RURAL. — Projet de loi (C. n° 49).

COLONIES (ANCIENNES) DE BIENFAISANCE situées à Merxplas-Ryckevorsel et Wortel. — Acquisition des bâtiments et serres dépendant de ces colonies. — Rapport fait par M. Vleminckx sur le projet de loi n° 142, session de 1868-1869 (C. n° 45). — Projet de loi (S. n° 20). — Rapport fait par M. Bergh (S. n° 36).

COMMISSIONS DU SÉNAT (Tableau des) (S. n° 5).

COMPTE GÉNÉRAL de l'Administration des Finances, rendu pour l'année 1867, par M. le Ministre des Finances (C. n° 3).

CONTRAINTE PAR CORPS. Abolition en matière de commerce et à l'égard des étrangers. — Projet de loi transmis par le Sénat (C. n° 5).

**CONVENTION** conclue, le 14 octobre 1869, pour la cession des propriétés du domaine de la Guerre de la place d'Anvers que le démantèlement de la citadelle du Sud doit rendre disponibles. — Projet de loi (C. n° 20). — Rapport fait par M. de Brouckere (C. n° 34). — Amendements proposés par M. Le Hardy de Beaulieu et par M. Coomans (C. n° 45). — Rapport fait par M. Malou (S. n° 17).

- » conclue, le 25 avril 1870, entre le Gouvernement et la ville de Gand, au sujet de la cession des terrains et des bâtiments de la citadelle de cette ville. — Projet de loi (C. n° 168). — Rapport fait par M. Jacquemyns (C. n° 184). — Rapport fait par M. Grenier (S. n° 95).
- » **CONSULAIRE** conclue, le 19 mars 1870, entre la Belgique et l'Espagne. — Projet de loi (C. n° 156). — Rapport fait par M. Van Iseghem (C. n° 172). — Rapport fait par M. T'Kint de Naeyer (S. n° 74).
- » relative à l'assistance judiciaire conclue, le 22 mars 1870, entre la Belgique et la France. — Projet de loi (C. n° 168). — Rapport fait par M. Braconier (C. n° 185). — Rapport fait par M. T'Kint de Naeyer (S. n° 99).
- » **Voyez CHEMINS DE FER CONCÉDÉS.**

**COUR DE CASSATION.** *Liste* des candidats présentés par la Cour de cassation pour la place de conseiller, vacante par suite de la démission acceptée de M. De Cuyper (S. n° 58).

**COUR DES COMPTES.** Observations de la Cour sur le compte définitif de l'exercice 1866 et sur le compte provisoire de l'exercice 1867 (C. n° 4).

- » Vols commis dans ses archives. — Rapport de la Cour à la Chambre des Représentants (C. n° 159).

**COURS D'EAU** non navigables ni flottables. — Projet de loi (C. n° 41).

**CRÉDIT** aux *Affaires Étrangères* de 1,250,000 francs, spécial, Budgets de 1870 et de 1871, pour la construction de deux steamers. — Projet de loi (C. n° 60). — Rapport fait par M. Van Iseghem (C. n° 108). — Rapport fait par M. de Rodes (S. n° 41).

- » *idem* de fr. 85,026 96 c<sup>s</sup>, supplémentaire, Budget de 1869, destiné à couvrir le surcroît de dépenses occasionné, dans les divers services maritimes, par les tempêtes qui ont régné au commencement et à la fin de l'année 1869, et pour l'insuffisance du matériel flottant de la ligne postale entre Ostende et Douvres. — Projet de loi (C. n° 124). — Rapport fait par M. Van Iseghem (C. n° 145). — Rapport fait par M. Van de Woestyne (S. n° 70).
- » à la *Dette publique et aux Finances* de fr. 681,158 21 c<sup>s</sup>, supplémentaire, Budgets de 1869 et de 1870. — Projet de loi (C. n° 107). — Rapport fait par M. David (C. n° 152). — Rapport fait par M. Grenier (S. n° 66).
- » aux *Finances* de fr. 17,249 63 c<sup>s</sup>, spécial, destiné à solder les frais de transformation, en pièces de cinq francs, de l'excédant de l'argent fin provenant de la refonte d'une partie de nos anciennes monnaies divisionnaires retirées de la circulation — Projet de loi (C. n° 106). — Rapport fait par M. Julliot (C. n° 129). — Rapport fait par M. Grenier (S. n° 65).

CRÉDIT *aux Finances*. Voyez CRÉDIT A LA DETTE PUBLIQUE.

- » à l'Intérieur de fr. 158,481 79 c<sup>s</sup>, porté à fr. 190,567 12 c<sup>s</sup>, extraordinaire et transfert, Budgets de 1869 et de 1870. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 85). — Rapport fait par M. David (C. n<sup>o</sup> 97). — Rapport supplémentaire fait par M. David (C. n<sup>o</sup> 118). — Projet de loi (S. n<sup>o</sup> 59). — Rapport fait par M. de Selys Longchamps (S. n<sup>o</sup> 42).
- » *idem* de 100,000 francs, spécial, applicable aux dépenses résultant de la participation des artistes, industriels et horticulteurs à l'exposition internationale de Londres de 1871. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 187). — Rapport fait par M. Kervyn de Lettenhove (C. n<sup>o</sup> 198). — Projet de loi (S. n<sup>o</sup> 85). — Rapport fait par M. de Rasse (S. n<sup>o</sup> 88).
- » à l'Intérieur. Voyez CRÉDIT AUX TRAVAUX PUBLICS.
- » à la Justice de 324,500 francs, supplémentaire, Budgets de 1869 et de 1870, pour couvrir des insuffisances d'allocations. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 125). — Rapport fait par M. Guillery (C. n<sup>o</sup> 165). — Projet de loi (S. n<sup>o</sup> 53). — Rapport fait par M. Barbanson (S. n<sup>o</sup> 77).
- » aux Travaux publics de fr. 222,507 19 c<sup>s</sup>, porté à fr. 225,128 21 c<sup>s</sup>, supplémentaire, Budgets de 1868, de 1869 et antérieurs, destiné à couvrir des insuffisances d'allocations. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 84). — Rapport fait par M. Van Iseghem (C. n<sup>o</sup> 151). — Rapport fait par M. Stiellemans (S. n<sup>o</sup> 71).
- » *idem* de fr. 128,550 67 c<sup>s</sup>, supplémentaire, Budget de 1869, pour couvrir les dépenses effectuées à ce jour par suite de l'accident survenu sur le chemin de fer de l'État, près de la station de Boussu, à la date du 27 janvier 1868. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 175). — Rapport fait par M. Descamps (C. n<sup>o</sup> 188). — Rapport fait par M. de Labbeville (S. n<sup>o</sup> 91).
- » aux Travaux publics et à l'Intérieur de 15,595,500 francs, spécial, pour l'exécution de travaux d'utilité publique et pour ameublement d'écoles. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 125). — Rapport fait par M. Sabatier (C. n<sup>o</sup> 157). — Projet de loi (S. n<sup>o</sup> 55). — Rapport fait par M. de Labbeville (S. n<sup>o</sup> 85).

CULTES. Administration du temporel. — Propositions faites par le Gouvernement au projet de loi n<sup>o</sup> 28, session de 1864-1865 (C. n<sup>o</sup> 47). — Rapport fait par M. Van Humbeéck sur ces propositions (C. n<sup>o</sup> 55). — Projet de loi (S. n<sup>o</sup> 19). — Rapport fait par M. d'Auethan (S. n<sup>o</sup> 25).

DOMICILE DE SECOURS. Révision de cette loi. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 46).

DOUANES. Importation temporaire, sous caution pour les droits, des fontes étrangères destinées à être réexportées après avoir été transformées en fils de fer. — Rapport fait par M. Braconier sur des pétitions (C. n<sup>o</sup> 75).

- » ET ACCISES. Abolition des droits sur le sel et le poisson. — Abaissement de la taxe des lettres simples à dix centimes. — Augmentation des droits sur les eaux-de-vie. — Projet de loi (C. n<sup>o</sup> 110). — Rapport fait par M. Watteu (C. n<sup>o</sup> 155). — Amendements présentés par M. Lambert et par M. Thonissen (C. n<sup>o</sup> 162). — *Idem* par M. Visart et par M. de Vrière (C. n<sup>o</sup> 164). — *Idem* par M. Tack, par MM. de Theux et Jacobs et proposition de M. le Ministre des Travaux publics (C. n<sup>o</sup> 171). — Projet de loi (S. n<sup>o</sup> 51). — Rapport fait par M. Fortamps (S. n<sup>o</sup> 81).

**ÉLECTIONS.** Composition du cens provincial et du cens communal. — Rapport fait par M. Sabatier sur la proposition de loi n° 20, session de 1864-1865. (Amendement au Budget des Voies et Moyens pour 1870) (C. n° 65).

**ENREGISTREMENT.** Droit d'appel en matière fiscale. — Projet de loi (C. n° 13). — Rapport fait par M. d'Anethan (S. n° 22).

**ENSEIGNEMENT MOYEN.** — Rapport triennal présenté par M. le Ministre de l'Intérieur (C. n° 207).

» **PRIMAIRE.** — Rapport triennal déposé par M. le Ministre de l'Intérieur (C. n° 206).

**ENTREPOT PUBLIC D'ANVERS.** Cession à la Société anonyme dite : *Compagnie des Docks, Entrepôts et Magasins généraux d'Anvers*. — Projet de loi (C. n° 26). — Rapport fait par M. Élias (C. n° 52). — Rapport fait par M. Bischoffsheim (S. n° 11).

**EXPROPRIATION** pour cause d'utilité publique. Simplification des formalités administratives en cette matière. — Projet de loi (C. n° 50). — Rapport fait par M. Anspach (C. n° 160). — Projet de loi (S. n° 52). — Rapport fait par M. Hubert (S. n° 75).

**EXTRADITIONS.** Disposition additionnelle à la loi du 5 avril 1858. — Projet de loi (C. n° 192). — Rapport fait par M. Wouters (C. n° 197). — Rapport fait par M. Dolez (S. n° 96).

**FLÉNU.** Érection de cette commune distincte de celle de Jemmapes, province de Hainaut. — Projet de loi (C. n° 148). — Rapport fait par M. Saintelette (C. n° 195). — Rapport fait par M. d'Omalius d'Halloy (S. n° 92).

**FONDACTIONS** en faveur de l'enseignement public ou au profit de boursiers. — Rapport prescrit par l'article 44 de la loi du 19 décembre 1864, présenté par M. le Ministre de la Justice (C. n° 210).

**HOFSTADE.** Érection de cette commune, distincte de celle de Muysen, province de Brabant. — Rapport fait par M. Hymans sur le projet de loi n° 58, session de 1868-1869 (C. n° 19). — Rapport fait par M. d'Omalius d'Halloy (S. n° 25).

**IMPRESSION ET PUBLICATION** d'ouvrages littéraires et de productions des arts. Modifications à la loi du 25 janvier 1817, établissant les droits qui peuvent être exercés dans les Pays-Bas. — Rapport fait par M. Kervyn de Lettenhove sur la proposition de loi n° 171, session de 1868-1869 (C. n° 51). — Projet de loi (S. n° 27). — Rapport fait par M. d'Omalius d'Halloy (S. n° 52).

**JARDIN BOTANIQUE DE BRUXELLES** (Acquisition du). — Projet de loi (C. n° 155). — Rapport fait par M. Du Mortier (C. n° 189). — Projet de loi (S. n° 84). — Rapport fait par M. de Rasse (S. n° 87).

**JEMMAPES.** Voyez FLÉNU.

**JUSTICE DE PAIX.** Délimitation des deux cantons d'Anvers. — Projet de loi (C. n° 78). — Rapport fait par M. Jacobs (C. n° 92). — Projet de loi (S. n° 28). — Rapport fait par M. Lonhienne (S. n° 55).

**LIMITES.** *Modifications des limites séparatives entre les provinces de Brabant et de la Flandre orientale et entre des communes de ces provinces.* — Rapport fait par M. Lefebvre sur le projet de loi n° 135, session de 1868-1869 (C. n° 35). — Projet de loi (S. n° 15). — Rapport fait par M. d'Omalus d'Halloy (S. n° 24).

- » *Rectification de la limite séparative entre la ville d'Antoing et les communes de Calonneet de Bruyelles, province de Hainaut* — Projet de loi (C. n° 151). — Rapport fait par M. Allard (C. n° 167). — Rapport fait par M. d'Omalus d'Halloy (S. n° 60).

**LISTE DES MEMBRES DE LA CHAMBRE** (C. n° 4).

**LISTE DES MEMBRES DU SÉNAT** (S. n° 1).

**LIVRETS D'OUVRIERS.** — Rapport fait par M. Houtart-Cossée sur des pétitions (S. n° 68).

**LOI COMMUNALE.** Modifications aux lois du 30 mars 1836 et du 30 juin 1863. — Projet de loi (C. n° 39).

**LOI PROVINCIALE.** Modifications à la loi du 30 avril 1836. — Projet de loi (C. n° 58). — Rapport fait par M. Muller (C. n° 114). — *Idem* supplémentaire fait par M. Muller (C. n° 119). — Amendement proposé par M. Muller (C. n° 126). — Projet de loi adopté au premier vote (C. N° 127). — Projet de loi (S. n° 46). — Rapport fait par M. Lenger (S. n° 69).

**MILICE.** — Amendement à l'article 53 du projet de loi n° 16, session de 1864-1865, proposé par M. Van Humbeéck et sous-amendement présenté par M. le Ministre de l'Intérieur (C. n° 16). — *Idem* à l'article 64 et 73 par M. le Ministre de l'Intérieur, et à l'article 73, par M. Coomans (C. n° 17). — Rapport fait par M. Muller (C. n° 18). — Projet de loi adopté par la Chambre au premier vote (C. n° 21). — Projet de loi (S. n° 10). — Rapport fait par M. Hubert (S. n° 21). — Amendements du Gouvernement relatifs à la rémunération des miliciens (C. n° 153). — Annexe. — Rapport fait par M. Muller (C. n° 178). — Amendements présentés par M. Kervyn de Lettenhove et par M. de Theux (C. n° 195). — Projet de loi (S. n° 78). — Rapport fait par M. Hubert (S. n° 97).

**MINISTRES.** Responsabilité ministérielle. — Projet de loi (C. n° 100).

**MONNAIES.** — Tableau communiqué au Sénat par M. le Ministre des Finances, indiquant la valeur nominale des monnaies fabriquées et mises en circulation depuis 1859 jusqu'au 30 juin 1869 (S. n° 14).

**NATURALISATION (GRANDE).** PROJET DE LOI sur la demande du sieur :

Olin, Xavier-Victor (C. n° 10).

- » RAPPORT fait par M. HYMANS sur la demande du sieur :

Verdurmen, Auguste-Constant-François (C. n° 14).

- » PROPOSITION en faveur du sieur Haus, Jacques-Joseph (C. n° 174). — RAPPORT fait par M. Hymans (C. n° 176). — PROJET DE LOI (C. n° 199).

NATURALISATION ORDINAIRE. FEUILLETON n° 1 (S. n° 31). — *Idem* n° 2 (S. n° 79).

» PROJETS DE LOI SUR la demande des sieurs :

Beffort, Jules (C. n° 136), (S. n° 54);  
Berdolt, Georges-Philippe (C. n° 136), (S. n° 54);  
Caspers, Louis-Philippe-Jacques (C. n° 136), (S. n° 54);  
Cattier, Pierre-Armand (C. n° 136), (S. n° 54);  
Durand, Paul (C. n° 136), (S. n° 54);  
Eusch, Dominique-Constantin (C. n° 136), (S. n° 54);  
Entringer, Michel (C. n° 136), (S. n° 54);  
Fell, Henri-Marie-Joseph-Isaïe-Hubert (C. n° 136), (S. n° 54);  
Fos, Jean (C. n° 136), (S. n° 54);  
François, Pierre-Alexandre (C. n° 136), (S. n° 54);  
Freitag, Jean-Christien (C. n° 136), (S. n° 54);  
Hampert, Pierre (C. n° 136), (S. n° 54);  
Hanssen, Jean-Hubert (C. n° 136), (S. n° 54);  
Jacob, Léon-Victor (C. n° 136), (S. n° 54);  
Junck, Jean (C. n° 136), (S. n° 54);  
Kelleter, Joseph-François-Henri (C. n° 136), (S. n° 54);  
Kurtz, Alexandre-Charles-Louis (C. n° 136), (S. n° 54);  
Nysten, René-Henri (C. n° 136), (S. n° 54);  
Plein, Nicolas (C. n° 136), (S. n° 54);  
Rautenstrauch, Jules-Théodore (C. n° 136), (S. n° 54);  
Schlexer, Théodore (C. n° 136), (S. n° 54);  
Schmahl, Charles-Édouard (C. n° 136), (S. n° 54);  
Stern, Isaac (C. n° 136), (S. n° 54);  
Wirtgen, Jean-Pierre-Antoine-Julien (C. n° 136), (S. n° 54);  
Yates, Frédéric (C. n° 136), (S. n° 54).

» RAPPORTS faits par M. BOUVIER-EVENEPOEL sur la demande des sieurs :

Bernays, Guillaume (C. n° 154);  
Deloos, Jean-Pierre-Joseph-Théodore (C. n° 54);  
Dondelinger, Vincent (C. n° 54);  
Hermann, Mathias (C. n° 64);  
Verhoeven, Jean-Joseph (C. n° 154);  
Viot, Henri-Sulpice (C. n° 54).

» *Idem* par M. COGELS sur celle des sieurs :

Drissen, Eugène (S. n° 76);  
Picard, Auguste-Joseph (S. n° 76);  
White, Joseph (S. n° 76).

» *Idem* par M. DE ROSSUIS sur celle des sieurs :

Étienne, Jean-François (C. n° 190);  
Jacobs, François-Guillaume (C. n° 190);  
Mathieu, Joseph-Georges (C. n° 190);  
Thorbecke, Émile-Alexis (C. n° 64).

NATURALISATION ORDINAIRE. RAPPORTS faits par M. GRENIER sur la demande des sieurs :

Dondelinger, Vincent (S. n° 76);  
Druart, François-Xavier (S. n° 57);  
Durand, Paul (S. n° 30);  
Ensch, Dominique-Constantin (S. n° 30);  
Entringer, Michel (S. n° 50);  
Hennen, Mathias-Joseph-Hubert (S. n° 76);  
Kursz, Alexandre-Charles-Louis (S. n° 30);  
Rau, Édouard-Henri-Guillaume (S. n° 57);  
Rautenstrauch, Jules-Théodore (S. n° 30);  
Schmahl, Charles-Édouard (S. n° 30);  
Viot, Henri-Sulpice (S. n° 57);  
Wirtgen, Jean-Pierre-Autoine-Julien (S. n° 30).

» *Idem* par M. HYMANS sur celle des sieurs :

Durand, Paul (C. n° 14);  
Ensch, Dominique-Constantin (C. n° 14);  
Freitag, Chrétien (C. n° 14);  
Hachenburg, Barbe, veuve Hecht (C. n° 42);  
Hardy, Martin-Auguste (C. n° 177);  
Kempeneers, Jean-Nicolas (C. n° 177);  
Rau, Édouard-Henri-Guillaume-Alexandre (C. n° 62);  
White, Joseph (C. n° 62).

» *Idem* par M. JOURET sur celle des sieurs :

Druart, François-Xavier (C. n° 64);  
Felle, Henri-Marie-Joseph-Isaïe-Hubert (C. n° 42);  
Lutgen, Augustin (C. n° 11);  
Rautenstrauch, Jules-Théodore (C. n° 42);  
Yates, Frédéric (C. n° 42);  
Zimmer, Michel (C. n° 11).

» *Idem* par M. MOUTON sur celle des sieurs :

Langohr, Guillaume-Édouard (C. n° 154);  
Molitor, Jean-Philippe (C. n° 64);  
Ploumen, Gilles (C. n° 182);  
Schlösser, Henri-Joseph (C. n° 182);  
Zinnen, Jean-Adolphe (C. n° 154).

» *Idem* par M. TELLIER sur celle des sieurs\* :

Berdolt, Georges-Philippe (S. n° 30);  
Fell, Henri-Marie-Joseph-Isaïe-Hubert (S. n° 30);  
Goehler, Joseph (S. n° 30);  
Hanssen, Jean-Hubert (S. n° 30);  
Jacob, Léon-Victor (S. n° 30);  
Stern, Isaac (S. n° 30).

NATURALISATION ORDINAIRE. RAPPORTS faits par M. THIENPONT sur la demande des sieurs :

Drissen, Eugène (C. n° 56);  
Heunen, Mathieu-Joseph-Hubert (C. n° 64);  
Picard, Auguste-Joseph (C. n° 69);  
Schmit, Michel-Prosper (C. n° 64).

» *Idem* par M. VAN DE WOESTYNE sur celle des sieurs :

Beffort, Jules (S. n° 30);  
Cattier, Pierre-Armand (S. n° 30);  
Deloos, Jean-Pierre-Joseph (S. n° 76);  
Fos, Jean (S. n° 30);  
Hampert, Pierre (S. n° 30);  
Hermann, Mathias (S. n° 76);  
Junck, Jean (S. n° 30);  
Molitor, Jean-Philippe (S. n° 76);  
Plein, Nicolas (S. n° 30);  
Schmidt, Michel-Prosper (S. n° 76);  
Schlexer, Théodore (S. n° 30);  
Zimmer, Michel (S. n° 30).

» *Idem* par M. VAN SCHOON sur celle des sieurs :

Campana, Roch (S. n° 37);  
Caspers, Louis-Philippe-Jacques (S. n° 30);  
Douay, Théodore (S. n° 57);  
François, Pierre-Alexandre (S. n° 30);  
Freitag, Jean-Chrétien (S. n° 30);  
Hachenburg, Barbe, veuve Hecht (S. n° 30);  
Kelleter, Joseph-François-Henri (S. n° 30);  
Kobylski, Woyciech-Antoine (S. n° 57);  
Luchtmans, Jean-Léonard (S. n° 76);  
Lutgen, Augustin (S. n° 76);  
Thorbecke, Émile-Alexis (S. n° 57);  
Van Aken, Guillaume-Antoine-Adrien (S. n° 76);  
Yates, Frédéric (S. n° 30).

PATENTES. — Modifications à la loi du 21 mai 1819. — Proposition de loi. — Développements (C. n° 70).

PATENTE DES BATELIERS. Réduction de ce droit. — Rapport fait par M. Carlier sur des pétitions (C. n° 55).

PÉAGES sur les chemins de fer de l'État. Prorogation de la loi du 12 avril 1855. — Projet de loi (C. n° 138). — Rapport fait par M. Descamps (C. n° 181). — Rapport fait par M. de Labbeville (S. n° 90).

PENSIONS DES OFFICIERS. Voyez ARMÉE.

PÉTITIONS. — Feuilleton n° 1 (C. n° 7). — Id. n° 2 (C. n° 12). — Id. n° 3 (C. n° 22). — Id. n° 4 (C. n° 29). — Id. n° 5 (C. n° 44). — Id. n° 6 (C. n° 52). — Id. n° 7 (C. n° 64). — Id. n° 8 (C. n° 67). — Id. n° 9 (C. n° 75). — Id. n° 10 (C. n° 104). — Id. n° 11 (C. n° 121). — Id. n° 12 (C. n° 140). — Id. n° 15 (C. n° 175).

» Feuilleton n° 1 (S. n° 56).

**PROJETS ET PROPOSITIONS DE LOI ARRIÉRÉS** (Tableau des). (C. n° 2).

**PROTÈTS.** — Projet de loi (S. n° 2). — Rapport fait par M. Malou (S. n° 29).

**RÈGLEMENT DE LA CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS.** Règlement pour la publication des comptes rendus des séances — Rapport fait par M. Kervyn de Lettenhove (C. n° 88).

**ROULAGE.** Interprétation de l'article 3 de la loi du 29 floréal an X, relatif au poids des voitures employées au roulage et aux messageries. — Rapport fait par M. de Naeyer sur le projet de loi n° 25, session de 1864-1865 (C. n° 25).

**RYCKHOVEN.** Érection de cette commune, distincte de celle de Bilsen, province de Limbourg. — Projet de loi (C. n° 149). — Rapport fait par M. Funck (C. n° 180). — Rapport fait par M. d'Omalius d'Halloy (S. n° 61).

**SART-BERNARD.** Érection de cette commune, distincte de celle de Wierde, province de Namur. — Projet de loi (C. n° 150). — Rapport fait par M. Wasseige (C. n° 170). — Rapport fait par M. d'Omalius d'Halloy (S. n° 62).

**SERVITUDES MILITAIRES.** Fixation de la limite de l'esplanade de la citadelle du Nord, à Anvers, et modifications aux dispositions légales en vigueur sur les servitudes militaires établies autour des forteresses du pays. — Rapport fait par M. Allard sur le projet de loi n° 19, session de 1864-1865 (C. n° 72). — Projet de loi (S. n° 26). — Rapport fait par M. Sacqueleu (S. n° 38).

» Rapport fait par M. Jacobs sur la proposition de loi n° 31, session de 1864-1865 (C. n° 81). — Annexe. — Note du Département des Finances.

**SOCIÉTÉS ANONYMES.** Propriétés immobilières possédées par ces sociétés. — Tableau déposé par M. le Ministre des Finances (C. n° 99).

**TÉLÉGRAPHES ÉLECTRIQUES.** Prorogation de la loi du 1<sup>er</sup> mai 1851, concernant les tarifs des correspondances. — Projet de loi (C. n° 120). — Rapport fait par M. Couvreur (C. n° 165). — Rapport fait par M. Cogels (S. n° 80).

**TRAITÉ DE COMMERCE ET DE NAVIGATION** conclu entre la Belgique et l'Espagne, le 12 février 1870. — Projet de loi (C. n° 101). — Rapport fait par M. de Maere (C. n° 141). — Rapport fait par M. T'Kint de Naeyer (S. n° 75).

**TRAVAUX D'UTILITÉ PUBLIQUE.** Voyez CRÉDIT AUX TRAVAUX PUBLICS.

**TRÉSOR PUBLIC.** Sa situation générale au 1<sup>er</sup> janvier 1870, déposée par M. le Ministre des Finances (C. n° 58).

**WIERDE.** Voyez SART-BERNARD.

